

SICA

# Sistema de Información Científica de Andalucía

CONSEJERÍA DE TRANSFORMACIÓN ECONÓMICA, INDUSTRIA, CONOCIMIENTO Y UNIVERSIDADES
Secretaría General de Universidades, Investigación y Tecnología
Dirección General de Investigación y Transferencia del Conocimiento

**GLORIA GUERRERO RAMOS**

Fecha del documento: 29/08/2022

# Informe de investigador GLORIA GUERRERO RAMOS

## Datos del investigador

### Datos de identificación del investigador

| | | | |
|---|---|---|---|
| Nombre | **GLORIA** | | |
| Apellidos | **GUERRERO RAMOS** | | |
| Fecha de nacimiento | **27/02/1960** | | |
| Género | **Mujer** | | |
| Nacionalidad | **España** | | |
| País de nacimiento | **España** | | |
| Región | | | |
| Provincia | | | |
| Tipo de documento | **DNI** | Documento de identidad | **24896064J** |
| Teléfono | **952133406** | Móvil | |
| Email | **gguerrero@uma.es** | | |
| Web personal | | | |

### Situación profesional actual

| | |
|---|---|
| **Categoría profesional:** | Otros |
| **Adscripción:** | Profesional |
| **Dedicación:** | |
| **Entidad:** | Filología Griega, Estudios Árabes, Lingüística y Documentación |

### Áreas de conocimiento

Fonética

## Producción y actividad científica del investigador

### Detalles de producción

#### 1. Libros

1. **Título:** METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN TERMINOLÓGICA
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Bermúdez-Fernández, Juan María

2. **Título:** Terminología, Neología y Traducción
   **Lugar:** Granada
   **Editorial:** Comares
   **Año:** 2021
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

3. **Título:** PANORAMA ACTUAL DE LA TERMINOLOGÍA
   **Lugar:** ALBOLOTE, GRANADA
   **Editorial:** Comares
   **Año:** 2002
   **ISBN:** 84-8444-532-1
   **Autores:** Perez-Lagos, Manuel Fernando; Guerrero-Ramos, Gloria

4. **Título:** Neologismos en el español actual
   **Editorial:** Arco Libros
   **Año:** 1997
   **Nª de páginas:** 52
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

## *2. Proyectos I+D+i y Ayudas*

1. **Proyecto:** Agenda 2050. El español de Málaga: procesos de variación y cambio espaciales y sociales
   **Código:** PID2019-104982GB-C52
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** Convocatoria 2019 de «Proyectos de I+D+i», en el marco de los Programas Estatales de Generación de Conocimiento y Fortalecimiento Científico y Tecnológico del Sistema de I+D+i y de I+D+i Orientada a los Retos de la Sociedad, del Plan Estatal de Investigación Científica y Técnica y de Innovación 2017-2020.
   **Entidad financiadora:** Ministerio de Ciencia, Innovación y Universidades
   **Fecha inicio:** 01/06/2020
   **Fecha fin:** 01/06/2024
   **Cuantía total (EUROS):** 54450

2. **Proyecto:** Estudio complementario de los patrones sociolingüístico del español de España
   **Código:** FFI2015-68171-C5-1-P
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** Filología y Filosofía
   **Entidad financiadora:** MINECO
   **Responsable:** Villena-Ponsoda, Juan Andres
   **Fecha inicio:** 01/01/2016
   **Fecha fin:** 31/12/2019
   **Cuantía total (EUROS):** 39083.00

3. **Proyecto:** Estudio Complementario de los Patrones Sociolingüísticos del Español de Málaga (ECOPASOS-MA)
   **Código:** FFI2015-68171-C5-1-P
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** Proyectos EXCELENCIA y Proyectos RETOS. Convocatoria 2016.
   **Entidad financiadora:** DGICYT
   **Fecha inicio:** 01/01/2016
   **Fecha fin:** 31/12/2019
   **Cuantía total (EUROS):** 39083

4. **Proyecto:** Estudio Complementario de los Patrones Sociolingüísticos del Español de Málaga (ECOPASOS_MA)
   **Código:** FFI2015-68171-C5-1-P
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** Ministerio de Ciencia e Innovación
   **Entidad financiadora:** Ministerio de Ciencia e Innovación
   **Fecha inicio:** 01/01/2016
   **Fecha fin:** 31/12/2019

**Cuantía total (EUROS):** 30000

5. **Proyecto:** Patrones sociolingüísticos del español de Málaga.
   **Código:** FFI2011-29189-C05-01
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** Ciencias Sociales Y hUMANIDADES
   **Entidad financiadora:** MICINN
   **Responsable:** Villena-Ponsoda, Juan Andres
   **Fecha inicio:** 01/01/2012
   **Fecha fin:** 30/06/2015
   **Cuantía total (EUROS):** 52030.00

6. **Proyecto:** Estudio sociolingüístico del español urbano de Málaga (II)
   **Código:** HUM2007-65602-C07-03/FILO
   **Ámbito del proyecto:** Nacional
   **Programa financiador:** OTROS PROGRAMAS DEL PLAN NACIONAL I+D, MINISTERIO DE CIENCIA Y TECNOLOGÍA
   **Responsable:** Villena-Ponsoda, Juan Andres
   **Fecha inicio:** 01/01/2008
   **Fecha fin:** 31/12/2011
   **Cuantía total (EUROS):** 46000

7. **Proyecto:** ESTUDIO SOCIOLINGUISTICO DEL ESPAÑOL URBANO DE MALAGA
   **Código:** HUM2004-06052-C06-02
   **Programa financiador:** OTROS PROGRAMAS DEL PLAN NACIONAL I+D, MINISTERIO DE CIENCIA Y TECNOLOGÍA
   **Fecha inicio:** 13/12/2004
   **Cuantía total (EUROS):** 20340

### *3. Aportaciones a Congresos, etc.*

1. **Título de la aportación:** "Neologismos en los diccionarios de Nebrija"
   **Nombre del congreso:** IV Congreso Internacional de Neología en las lenguas románicas
   **Tipo de evento:** Comunicación en congreso
   **Ámbito:** Internacional
   **Año:** 04/07/2018 - 06/07/2018
   **Lugar:** LYON (FRANCIA)
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

2. **Título de la aportación:** "Eufemismos, disfemismos y ortofemismos en el PRESEEA (Málaga)"
   **Nombre del congreso:** XIII Congreso Internacional de Lingüística Xeral
   **Tipo de evento:** Comunicación en congreso
   **Ámbito:** Internacional
   **Año:** 13/06/2018 - 15/06/2018
   **Lugar:** CAMPUS DE LA UNIVERSIDAD DE VIGO, GALICIA, (ESPAÑA)
   **Autores:** Perez-Lagos, Manuel Fernando; Guerrero-Ramos, Gloria

3. **Título de la aportación:** "Evolución histórica del concepto de neologismo"
   **Nombre del congreso:** I Jornadas UCM de Lexicografía y Lexicología del español
   **Tipo de evento:** Ponencia en Congreso
   **Ámbito:** Internacional
   **Año:** 24/05/2018 - 25/05/2018
   **Lugar:** MADRID. UNIVERSIDAD COMPLUTENSE
   **Autores:** Perez-Lagos, Manuel Fernando; Guerrero-Ramos, Gloria

4. **Título de la aportación:** La enseñanza de la terminología en las licenciaturas de traducción e interpretación
   **Nombre del congreso:** XVII Jornada de la Asociación Española de Terminología (AETER 2017)
   **Tipo de evento:** Mesa redonda de Congreso
   **Ámbito:** Nacional
   **Año:** 03/11/2017 -

**Lugar:** Barcelona
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

5. **Título de la aportación:** Vocabulario especializado en el léxico disponible de los hablantes malagueños
**Nombre del congreso:** XII Congreso Internacional de Lingüística General celebrado en Alcalá de Henares del 23 al 25 de mayo de 2016.
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Año:** 23/05/2016 - 25/05/2016
**Lugar:** ALCALÁ DE HENARES
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

6. **Título de la aportación:** Nuevas orientaciones en la percepción de los neologismos: neologismos de emisor y neologismos de receptor o neologismos de receptor
**Nombre del congreso:** III Congreso Internacional de Neología en las Lengua Románicas
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Año:** 22/10/2015 - 24/10/2015
**Lugar:** Salamanca, España
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

7. **Título de la aportación:** La investigación actual en neología
**Nombre del congreso:** XX Congreso de la Asociación Alemana de Hispanistas
**Tipo de evento:** Mesa redonda de Congreso
**Año:** 18/03/2015 - 22/03/2015
**Lugar:** Heildelberg, Alemania
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

8. **Título de la aportación:** Neologismos de receptor
**Nombre del congreso:** XI Congreso Internacional de Lingüística General
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Año:** 21/05/2014 - 23/05/2014
**Lugar:** Pamplona, Navarra
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

9. **Título de la aportación:** ¿EXISTE EL DICCIONARIO IDEAL?
**Nombre del congreso:** V CONGRESO ANDALUZ DE LINGÜÍSTICA GENERAL () (.2006.GRANADA)
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Ámbito:** Internacional no UE
**Año:** 01/01/2006 -
**Lugar:** GRANADA
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

10. **Título de la aportación:** NEOLOGÍA GENERAL, NEOLOGÍA COMÚN Y NEOLOGÍA ESPECIALIZADA
**Nombre del congreso:** CONGRESO DE LINGÜÍSTICA GENERAL (6.2004.SANTIAGO DE COMPOSTELA, ESPAÑA)
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Ámbito:** Internacional no UE
**Año:** 01/01/2004 -
**Lugar:** SANTIAGO DE COMPOSTELA, ESPAÑA
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

11. **Título de la aportación:** LA TERMINOLOGÍA HOY: PROBLEMAS Y NECESIDADES
**Nombre del congreso:** CONGRESO DE LINGÜÍSTICA GENERAL (5.2002.LEÓN, ESPAÑA)
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Ámbito:** Nacional
**Año:** 01/01/2002 -
**Lugar:** LEÓN, ESPAÑA
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

12. **Título de la aportación:** SOCIOLECTO Y TECNOLECTO EN LOS LENGUAJES DE ESPECIALIDAD
**Nombre del congreso:** CONGRESO INTERNACIONAL ANÁLISIS DEL DISCURSO: LENGUA, CULTURA, VALORES (1) (1.2002.PAMPLONA)
**Tipo de evento:** Comunicación en congreso
**Ámbito:** Internacional no UE
**Año:** 01/01/2002 -
**Lugar:** PAMPLONA

**Autores:** Bermúdez-Fernández, Juan María; Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

### *4. Tesis, Tesinas, DEA, etc.*

1. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** ;
   **Título:** "Glosario terminológico del videojuego"
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Universidad:** Universidad de Málaga. Facultad de Filosofía y Letras
   **Fecha de lectura:** 29/06/2018

2. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** ;
   **Título:** "Aproximación a la terminología de la enfermedad celíaca (español, inglés y francés)"
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Universidad:** Universidad de Málaga. Facultad de Filosofía y Letras
   **Fecha de lectura:** 29/06/2018

3. **Tipo:** Tesis doctoral
   **Autor:** ;
   **Título:** LA TRADUCCIÓN CONCEPTUAL
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Universidad:** UNIVERSIDAD DE MÁLAGA
   **Fecha de lectura:** 26/06/2020

4. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** ;
   **Título:** Trabajo Fin de Master: Estudio de los neologismos en la prensa diaria española
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Universidad:** Universidad de Málaga. Facultad de Filosofía y Letras
   **Fecha de lectura:** 23/02/2018

5. **Tipo:** Tesis doctoral
   **Autor:** Esteban-Asensio, Laura;
   **Título:** EL USO DE NEOLOGISMOS EN LA PRENSA
   **Director:** Villena-Ponsoda, Juan Andres; Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Universidad:** UNIVERSIDAD DE MÁLAGA. FILOLOGÍA.ESPAÑOLA I Y FILOLOGÍA ROMÁNICA
   **Fecha de lectura:** 2006

6. **Tipo:** Tesis doctoral
   **Autor:** Varela-Salinas, María-José;
   **Título:** EL LÉXICO ESPECIALIZADO DE LA VINIFICACIÓN. ELABORACIÓN Y ANÁLISIS DE UNA HERRAMIENTA TERMINOGRÁFICA PARA SU TRADUCCIÓN ESPAÑOL - ALEMÁN.
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria; Niederehe-, Hans-Josef;
   **Universidad:** UNIVERSIDAD DE MÁLAGA. FILOLOGÍA.ESPAÑOLA I Y FILOLOGÍA ROMÁNICA
   **Fecha de lectura:** 2001

7. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** Li, Yifan;
   **Título:** Trabajo Fin de Master: El lenguaje de la gastronomía: una ciencia con reflejos culturales
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Fecha de lectura:** 19/09/2011

8. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** Khalid -eid , Badr ;
   **Título:** Trabajo Fin de Master: Los anglicismos en el ámbito deportivo de la prensa española
   **Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
   **Fecha de lectura:** 17/09/2014

9. **Tipo:** Tesina
   **Autor:** Oamroni, Abdelai;

**Título:** Trabajo Fin de Master: Michel Foucault: reflexiones sobre el lenguaje
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Fecha de lectura:** 17/09/2014

10. **Tipo:** Tesina
**Autor:** Santos-bedugo Almellones, María;
**Título:** Trabajo Fin de Master: Estudio diacrónico de los neologismos en los diccionarios académicos
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Fecha de lectura:** 17/09/2013

11. **Tipo:** Tesina
**Autor:** Rico-pérez, Regina;
**Título:** Trabajo Fin de Master: Diccionario sonoro para higienistas bucodentales extranjeros
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Fecha de lectura:** 17/09/2013

12. **Tipo:** Tesina
**Autor:** ;
**Título:** Diccionario escolar. Recurso adecuado para primer ciclo de Educación Primaria
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Universidad:** Universidad de Málaga. Facultad de Filosofía y Letras
**Fecha de lectura:** 17/06/2016

13. **Tipo:** Tesina
**Autor:** ;
**Título:** Diccionario científico creado por y para niños
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Universidad:** Universidad de Málaga. Facultad de Filosofía y Letras
**Fecha de lectura:** 15/09/2016

14. **Tipo:** Tesina
**Autor:** Trujillo-lorgay, José Rubén;
**Título:** Trabajo Fin de Master: Estudio de neologismos del español actual basado en un corpus de disponibilidad léxica español-inglés en un centro concertado de educación secundaria en la ciudad de Málaga
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;Ávila-Muñoz, Antonio Manuel
**Fecha de lectura:** 10/09/2012

15. **Tipo:** Tesis doctoral
**Autor:** ;
**Título:** Más allá del corpus: Big Data en la investigación lingüística. Evolución, análisis y predicción del uso de la lengua a través de Twitter
**Director:** ;Calero-Vaquera, Maria Luisa; Guerrero-Ramos, Gloria
**Universidad:** Universidad de Córdoba, Córdoba, España
**Fecha de lectura:** 03/06/2016

16. **Tipo:** Tesis doctoral
**Autor:** ;
**Título:** Estudio de los anglicismos del ámbito deportivo basado en un corpus de la prensa de España e Hispanoamérica
**Director:** Guerrero-Ramos, Gloria;
**Universidad:** Universidad de Málaga
**Fecha de lectura:** 01/07/2021

## *5. Publicaciones en Revistas*

1. **Título:** La expresión del tabú en el habla de Málaga
**Revista:** ELUA. Estudios de Lingüística
**Año:** 2021
**Volumen:** 35
**Página inicial:** 125

**Página final:** 162
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

2. **Título:** Neologismos en el ámbito temático del colectivo LGTB
**Revista:** Sabir
**Año:** 2020
**Volumen:** 1
**Número:** 2
**Página inicial:** 143
**Página final:** 176
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

3. **Título:** Vocabulario especializado en el léxico disponible de los hablantes malagueños
**Revista:** Tonos Digital: Revista de Estudios Filológicos
**Año:** 2018
**Número:** 34
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Índice de impacto (SCImago):** 0,116
**Cuartil (SCImago):** Q3

4. **Título:** Vocabulario especializado en el léxico disponible de los hablantes malagueños
**Revista:** Tonos Digital: Revista de Estudios Filológicos
**Año:** 2018
**Volumen:** 34
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Índice de impacto (SCImago):** 0,116
**Cuartil (SCImago):** Q3

5. **Título:** Nuevas orientaciones de la terminología y de la neología en el ámbito de la semántica léxica
**Revista:** Rilce
**Año:** 2017
**Volumen:** 33
**Número:** 3
**Página inicial:** 1385
**Página final:** 1415
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Índice de impacto (ISI):** 0.200
**Índice de impacto (SCImago):** 0,159
**Cuartil (SCImago):** Q1

6. **Título:** La definición en el diccionario desde la teoría lingüística
**Revista:** Pragmalingüística
**Año:** 2017
**Número:** 25
**Página inicial:** 286
**Página final:** 310
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Índice de impacto (SCImago):** 0,134
**Cuartil (SCImago):** Q3

7. **Título:** Estudio terminológico del ictus como temática especializada del ámbito de las ciencias de la salud
**Revista:** Entreculturas: Revista de Traducción y Comunicación Intercultural
**Año:** 2017
**Volumen:** 9
**Página inicial:** 363
**Página final:** 402
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

8. **Título:** Uso de neologismos recogidos y propagados por la prensa
**Revista:** Neologica
**Año:** 2015
**Número:** 9
**Página inicial:** 223
**Página final:** 249
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

9. **Título:** El préstamo en el ámbito de la gastronomía
**Revista:** De lingüística, traducción y léxico-fraseología. Homenaje a Juan de Dios Luque Durán
**Año:** 2013
**Página inicial:** 391
**Página final:** 402
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Pérez-lagos, Manuel Fernando

10. **Título:** El préstamo lingüístico, uno de los principales procedimientos de creación neológica
**Revista:** Theoretical and empirical advances in word-formation, Quaderns de Filologia. Estudis Lingüístics XVIII, Facultad de Filologia, Traducció i Comunicació. Universitat de València
**Año:** 2013
**Número:** XVIII
**Página inicial:** 115
**Página final:** 130
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

11. **Título:** ¿Es la composición culta, en la actualidad, el procedimiento más productivo para la creación de neologismos?
**Revista:** Terminála
**Año:** 2012
**Número:** 6
**Página inicial:** 26
**Página final:** 36
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

12. **Título:** LA COMPOSICIÓN CULTA Y LA NEOLOGÍA EN LA PRENSA ESCRITA
**Revista:** Revista de Investigación Lingüística
**Año:** 2009
**Volumen:** 12
**Página inicial:** 65
**Página final:** 81
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

13. **Título:** RENOVACIÓN LÉXICA Y DICCIONARIO: EL NUEVO MOLINER (CONTINUACIÓN)
**Revista:** ELUA. Estudios de Lingüística
**Año:** 2005
**Volumen:** 19
**Página inicial:** 193
**Página final:** 222
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

14. **Título:** RENOVACION LEXICA Y DICCIONARIO: EL NUEVO MOLINER
**Revista:** ELUA. Estudios de Lingüística
**Año:** 2003
**Número:** 17
**Página inicial:** 345
**Página final:** 366
**Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando

## *6. Capítulos de Libros*

1. **Título del capítulo:** La neología en los diccionarios del español
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** La neología del español
**Página inicial:** 191
**Página final:** 209
**Editorial:** Iberoamericana Editorial Vervuert, S.L.
**ISBN:** 978-84-9192-268-1
**Año:** 2022

2. **Título del capítulo:** Terminología, Neología y Traducción: ¿es necesaria la traducción de los neologismos?
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** Terminología, neología y traducción
**Página inicial:** 141
**Página final:** 154
**Lugar:** Granada
**Editorial:** Comares
**ISBN:** 978-84-1369-103-9
**Año:** 2020

3. **Título del capítulo:** Evolución histórica del concepto de neologismo
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** Lo que hablan las palabras. Estudios de lexicología y lexicografía en honor a Manuel Alvar Ezquerra
**Página inicial:** 263
**Página final:** 272
**Lugar:** Lugo
**Editorial:** Axac
**ISBN:** 978-84-92658-70-1
**Año:** 2019

4. **Título del capítulo:** Un cuarto de siglo de investigación en lingüística en la Universidad de Málaga
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** La investigación liongüística en Andalucía
**Página inicial:** 175
**Página final:** 189
**Lugar:** Cádiz
**Editorial:** Universidad de Cádiz
**ISBN:** 978-84-9828-683-0
**Año:** 2018

5. **Título del capítulo:** Nuevas orientaciones en la percepción de los neologismos: neologismos de emisor y neologismos de receptor o neologismos de receptor
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** La neología en las lenguas románicas. Recursos, estrategias y nuevas orientaciones
**Página inicial:** 57
**Página final:** 68
**Editorial:** Peter Lang
**ISBN:** 13: 9783631698624
**Año:** 2016

6. **Título del capítulo:** Neología léxica. Neologismos léxicos en el corpus oral y en el léxico disponible de los hablantes de la ciudad de Málaga
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** Estudios sobre el español de Málaga. Pronunciación, vocabulario y sintaxis.
**Página inicial:** 311
**Página final:** 351
**Editorial:** Sarriá.
**ISBN:** 978-84-96799-67-7
**Año:** 2012

7. **Título del capítulo:** Neología léxica. Neologismos léxicos en el corpus oral y en el léxico disponible en la ciudad de Málaga
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Pérez-lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** Estudios sobre el español de Málaga. Pronunciación, vocabulario y sintaxis.
**Página inicial:** 311
**Página final:** 351
**Editorial:** Editorial Sarriá.
**ISBN:** 978-84-96799-67-7
**Año:** 2012

8. **Título del capítulo:** LA COMUNICACIÓN ESPECIALIZADA: NIVELES
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** LA LINGÜÍSTICA COMO RETO EPISTEMOLÓGICO Y COMO ACCIÓN SOCIAL.

ESTUDIOS DEDICADOS AL PROFESOR ÁNGEL LÓPEZ GARCÍA CON OCASIÓN DE SU SEXAGÉSIMO ANIVERSARIO
**Página inicial:** 655
**Página final:** 669
**Editorial:** Arco Libros
**ISBN:** 978-84-7635-774-3
**Año:** 2009

9. **Título del capítulo:** NEOLOGÍA Y CAMPOS DE ESPECIALIDAD EN PRENSA
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** LITERALIDAD Y DINAMICIDAD EN EL DISCURSO ECONÓMICO
**Página inicial:** 291
**Página final:** 322
**Editorial:** Institut Universitari De Linguistica Aplicada (Universitat Pompeu Fabra)
**ISBN:** 978-84-96742-68-0
**Año:** 2008

10. **Título del capítulo:** Situación actual de la terminología jurídica en España
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Caparrós-sánchez, Rocío
**Título del libro:** LA TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN JURÍDICAS EN LA UE. RETOS PARA LA EUROPA DE LOS CIUDADANOS.
**Página inicial:** 191
**Página final:** 210
**Lugar:** GRANADA
**Editorial:** COMARES / INTERLINGUA
**ISBN:** 978-84-9836-273-2
**Año:** 2008

11. **Título del capítulo:** DISEÑO Y ELABORACIÓN DE DICCIONARIOS MULTICULTURALES
**Autores del capítulo:** Perez-Lagos, Manuel Fernando; Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** INMIGRACIÓN, CULTURA Y TRADUCCIÓN: REFLEXIONES INTERDISCIPLINARES
**Autores del libro:** Perdu-Honeyman, Nobel-Augusto; García-Marcos, Francisco; Ortega-Arjonilla, Emilio; Garcia-Peinado, Miguel Angel
**Página inicial:** 619
**Página final:** 634
**Lugar:** TERRASSA, BARCELONA
**Editorial:** EDITORIAL BAHÁ'Í
**ISBN:** 978-84-95652-50-8
**Año:** 2007

12. **Título del capítulo:** USO, ¿O ABUSO? DE LOS NEOLOGISMOS EN LA PRENSA
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** CORCILLVM. / ESTUDIOS DE TRADUCCIÓN, LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DEDICADOS A VALENTÍN GARCÍA YEBRA
**Página inicial:** 871
**Página final:** 888
**Editorial:** Arco Libros
**ISBN:** 84-7635-648--X
**Año:** 2006

13. **Título del capítulo:** PROYECTO: DISEÑO Y ELABORACIÓN DE DICCIONARIOS MULTICULTURALES
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** INMIGRACIÓN, CULTURA Y TRADUCCIÓN: REFLEXIONES INTERDICSCIPLINARES
**Autores del libro:** Perdu-Honeyman, Nobel-Augusto; García-Marcos, Francisco; Ortega-Arjonilla, Emilio; Garcia-Peinado, Miguel Angel
**Página inicial:** 506
**Página final:** 519
**Lugar:** Almería
**ISBN:** 84-689-9140-6
**Año:** 2006

14. **Título del capítulo:** EL LÉXICO VITIVINÍCOLA EN LA TRADICIÓN LEXICOGRÁFICA DEL ESPAÑOL
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** EL LENGUAJE DE LA VID Y EL VINO Y SU TRADUCCIÓN
**Página inicial:** 137

**Página final:** 165
**Lugar:** VALLADOLID
**Editorial:** Aranzadi (Thomson Reuters)
**ISBN:** 84-8448-377-0
**Año:** 2006

15. **Título del capítulo:** La enseñanza de la Terminología en los Estudios de Traducción e Interpretación
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** TERMINOLOGÍA Y TRADUCCIÓN: UN BOSQUEJO DE SU EVOLUCIÓN
**Autores del libro:** Gallardo-San Salvador, Natividad
**Página inicial:** 335
**Página final:** 340
**Lugar:** GRANADA,
**Editorial:** ATRIO S.L.
**ISBN:** 84-96101-16-9
**Año:** 2004

16. **Título del capítulo:** LA TERMINOLOGÍA Y LOS LENGUAJES DE ESPECIALIDAD EN EL MARCO DE LA COMUNICACIÓN
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria
**Título del libro:** VII JORNADAS DE LINGÜÍSTICA, 12 Y 13 DE NOVIEMBRE DE 2002
**Autores del libro:** Benítez-Soto, Victoria
**Página inicial:** 109
**Página final:** 136
**Lugar:** CÁDIZ
**Editorial:** SERVICIO DE PUBLICACIONES DE LA UNIVERSIDAD DE CÁDIZ
**ISBN:** 84-88423-30-6
**Año:** 2003

17. **Título del capítulo:** LEXICOGRAFÍA, TERMINOLOGÍA Y DICCIONARIOS
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Perez-Lagos, Manuel Fernando
**Título del libro:** PANORAMA ACTUAL DE LA INVESTIGACIÓN EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN
**Autores del libro:** Garcia-Peinado, Miguel Angel
**Página inicial:** 541
**Página final:** 563
**Lugar:** GRANADA
**Editorial:** ATRIO S.L.
**ISBN:** 84-96101-12-6
**Año:** 2003

18. **Título del capítulo:** ¿LA TERMINOLOGÍA AL SERVICIO DE LA TRADUCCIÓN?
**Autores del capítulo:** Guerrero-Ramos, Gloria; Bermúdez-Fernández, Juan María
**Título del libro:** PANORAMA ACTUAL DE LA TERMINOLOGÍA
**Autores del libro:** Perez-Lagos, Manuel Fernando; Guerrero-Ramos, Gloria
**Página inicial:** 137
**Página final:** 145
**Lugar:** ALBOLOTE, GRANADA
**Editorial:** Comares
**ISBN:** 84-8444-532-1
**Año:** 2002

## *7. Formación Universitaria*

1. **Titulación oficial:** Doctor
**Título:** DOCTOR EN FILOLOGÍA HISPÁNICA
**Año:** -

## *8. Comités, Foros, Redes y Sociedades*

1. **Nombre:** Asociación Española de Terminología
   **Valoración económica:**

## *9. Otras Publicaciones*

1. **Título:** Geopatía
   **Tipo:** Otras Publicaciones
   **Año:** 2022
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

2. **Título:** "Metanfetamina"
   **Tipo:** Otras Publicaciones
   **Año:** 2018
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

3. **Título:** Aporofobia. Martes Neológico. Centro Virtual Cervantes y Observatori de Neologia del IULA
   **Tipo:** Otras Publicaciones
   **Año:** 2017
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria

4. **Título:** Revival. Martes Neológico. Centro Virtual Cervantes y Observatori de Neologia del IULA
   **Tipo:** Otras Publicaciones
   **Año:** 2016
   **Autores:** Guerrero-Ramos, Gloria